

GRUNDING

COEUR CHAINE

MICRO

CMS 4450 BT DAB

GRUNDIG

Micro HIFI System

User Manual



CMS 4450 BT DAB+

DE - EN - FR



01M-GHF1080-1821-02

CONFIGURATION ET SÉCURITÉ

Tenez compte des instructions suivantes :

- Le système hi-fi est conçu pour la restitution de signaux audio. Tout autre usage est formellement interdit.
- Si vous souhaitez installer le système hi-fi sur des étagères murales ou dans des placards, veillez à ce que le cadre choisi soit suffisamment aéré. Assurez-vous également qu'il y ait un espace d'au moins 10 cm sur le côté, au-dessus, et sous le système hi-fi.
- N'obstruez pas le système hi-fi avec des journaux, des nappes, des rideaux, etc.
- Pendant l'installation du système hi-fi, n'oubliez pas que les meubles sont souvent revêtus de différents types de vernis et de matière plastique contenant parfois des additifs chimiques. Ces additifs peuvent occasionner une corrosion au niveau des supports de l'unité. Ce phénomène peut laisser des taches sur la surface du meuble et ces taches peuvent par la suite s'avérer difficile ou impossible à enlever.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(es) ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Dans le cas où le système hi-fi change subitement de température, en passant par exemple d'une pièce froide à une pièce chaude, patientez au moins deux heures de temps avant de commencer à l'utiliser.
- Le système hi-fi a été conçu pour être utilisé dans des pièces sèches. Dans le cas où vous vous en servez en plein air, veillez à ce qu'il soit protégé de la moisissure susceptible d'être occasionnée par l'eau qui s'égoutte ou qui se projette.
- Le système hi-fi doit uniquement être utilisé

dans un climat modéré.


- Ne posez pas de récipients contenant du liquide, tels que des vases, sur le système hi-fi.
- N'insérez pas de corps étrangers dans le compartiment CD.
- Évitez de l'installer à proximité des sources de chaleur ou en contact direct avec la lumière directe du soleil car cela pose un risque en matière de refroidissement.
- Évitez de poser des récipients contenant du liquide, tels que des vases, sur le système hi-fi. Évitez d'insérer des corps étrangers dans le compartiment CD.
- Évitez de poser des objets comme des bougies allumées sur le système hi-fi.
- Si un dysfonctionnement intervient suite à des surcharges de secteur brèves ou des charges électriques statiques, réinitialisez l'appareil. Pour ce faire, débranchez la prise d'alimentation puis rebranchez-la après quelques secondes.
- Évitez d'ouvrir le système hi-fi quel qu'en soit le cas. Aucune réclamation au titre de la garantie ne sera acceptée pour des dommages occasionnés suite à une mauvaise manipulation.
- Prêtez une attention particulière aux aspects environnementaux de la mise au rebut des piles.




N'AVALEZ PAS LA BATTERIE. LES PRODUITS CHIMIQUES QU'ELLE CONTIENT POURRAIENT VOUS BRÛLER.

- Les orages représentent un danger permanent pour tous les appareils électriques. Même si le système hi-fi est éteint, il peut cependant être endommagé à cause d'une décharge orageuse subie par l'alimentation secteur. De ce fait, débranchez toujours vos appareils pendant les orages.
- N'exposez pas la batterie à une chaleur extrême, telle que les rayons du soleil, un radiateur, du feu, etc.
- La télécommande contient une pile (AAA, 1,5 V). Veuillez toujours garder la télécommande et la pile (AAA, 1,5 V) hors de la portée des enfants.

CONFIGURATION ET SÉCURITÉ

- L'ingestion accidentelle d'une pile (AAA, 1,5 V) peut causer des brûlures, voire conduire à la mort en moins de deux heures. Si cela se produit, consultez immédiatement un médecin.
- Tenez les piles neuves et usagées hors de la portée des enfants. Si le compartiment à piles ne peut être fermé en toute sécurité, n'utilisez plus l'appareil et maintenez-le hors de portée des enfants.
- **MISE EN GARDE** : Le remplacement incorrect de la pile risque de provoquer une explosion. Remplacez-la uniquement avec le même type de pile ou l'équivalent.
-  Une écoute prolongée à des volumes excessifs avec des casques peut avoir une incidence sur votre capacité auditive.
- Si la prise PRINCIPALE ou le coupleur d'appareil est utilisé comme dispositif de déconnexion, ce dispositif doit être prêt à l'emploi.



 Le symbole de l'éclair fléché dans un triangle équilatéral indique à l'utilisateur la présence dans l'appareil d'« éléments dangereux non-isolés », d'une puissance suffisante pour constituer un risque de choc électrique.

AVERTISSEMENT : Pour réduire tout risque de choc électrique, évitez de retirer le couvercle (ou la partie arrière) étant donné que les pièces de rechange ne sont pas fournies. Pour tout besoin d'entretien, consultez un technicien agréé.



Le point d'exclamation contenu dans un triangle équilatéral, avertit l'utilisateur de la présence, dans la documentation qui accompagne l'appareil, de consignes d'utilisation et de maintenance importantes.

AVERTISSEMENT : Pour toute information à caractère électrique ou concernant la sécurité, veuillez vous reporter aux informations figurant sur le boîtier de l'appareil, avant de procéder à l'installation ou à l'utilisation de l'appareil.

Remarque :

- Évitez de brancher un autre appareil lorsque celui-ci est déjà sous tension. Débranchez tous les autres équipements avant de brancher celui-ci.
- Ne branchez l'appareil dans la prise secteur qu'après avoir connecté les périphériques externes. Assurez-vous que la fiche secteur est facile d'accès.

Attention : radiation haute fréquence

- L'appareil doit être enregistré et utilisé conformément à ce manuel d'utilisation.











L'appareil dispose d'une antenne intégrée ; il doit par conséquent être utilisé avec d'autres antennes ou émetteurs.

VUE D'ENSEMBLE

Les commandes du système hi-fi

Voir le schéma en page 3.

La partie avant de l'appareil









-  Compartiment à CD.
-  Ouvre et ferme le compartiment à CD.
-  Appuyez brièvement pour passer l'appareil au mode veille et le quitter.
-  Ajuste le volume audio.
-  Prise casque pour le raccordement d'un casque stéréo à fiche jack (3,5 mm).
-  En mode Tuner : sélection des chaînes prééglées.
En mode Support de données externes : sélection de piste avant ou arrière.
En mode veille et minuterie : pour régler les heures / minutes.
-  En mode Support de données externe : démarre et interrompt la lecture.
-  En mode Support de données externe : met un terme à la lecture.
- SOURCE** Appuyez de façon répétée pour basculer entre les modes BT, CD, FM, USB et AUX.
- AUX IN** Entrée du signal audio (RCA) pour la connexion d'un périphérique externe.
-  Capteur infrarouge pour signaux de télécommande.
-  Port USB de type A pour connecter une clé USB ou un lecteur MP3.

La partie arrière de l'appareil

- SPEAKER OUTPUT (6 Ω)** Bornes pour la connexion des câbles du haut-parleur.
- + R- + L -** R = canal droit, L = canal gauche.
- FM ANTENNA** Prise d'antenne pour l'antenne de toit ou l'antenne auxiliaire fournie.

VUE D'ENSEMBLE

Télécommande

	Fait passer le système hi-fi en mode veille, puis du mode veille à la source d'entrée précédemment sélectionnée.		En mode Support de données externe : sélectionnez les pistes vers l'avant ou vers l'arrière. En mode veille et de minuterie : pour régler l'heure / minutes.
	Ouvre et ferme le compartiment à CD.		En mode Tuner: une pression prolongée permet de lancer une recherche de fréquence vers l'arrière ou vers l'avant ; appuyez un court instant pour changer la fréquence vers l'avant ou vers l'arrière par étapes. En mode Support de données externe : recherchez un certain passage vers l'avant ou vers l'arrière.
SOURCE	Bascule entre les modes CD, AUX IN, BLUETOOTH, USB et FM.		En mode Support de données externe : démarre la lecture et le mode Bluetooth ; interrompt la lecture. En mode Bluetooth : déconnecte le périphérique auxiliaire Bluetooth.
TUNE + / -	Augmente / réduit la fréquence.		Peut couper et restituer le mode Son des haut-parleurs du système hi-fi.
	En Support de données externe : met un terme à la lecture. En mode Bluetooth : Déconnecte le périphérique auxiliaire Bluetooth.		Ajuste le volume.
MEMORY/ PROG	En mode tuner : active la fonction mémoire ; mémorise les stations de radio sur des valeurs prédéfinies. En mode Support de données externe : active la fonction Create playlist (Créer une liste de lecture) ; mémorise le titre au moment de la création de la playlist.	10 + / -	Augmente / réduit les pistes de dix entrées à chaque appui.
SLEEP	Active le mode arrêt programmé, règle l'heure de l'arrêt programmé.	FOLD+ / -	Passe au dossier suivant ou revient au dossier précédent.
INTRO	En mode Support de données externe : pour une lecture brève des introductions aux pistes.	EQ	Bascule en mode Égaliseur.
ALARM	En mode veille : Appuyez sur cette touche pour programmer l'alarme.		
REP/ MENU	En mode Support de données externe : pour répéter une piste, un CD, un album ou une liste de lecture ; lit les pistes précédentes dans un ordre aléatoire.		
CLOCK	En mode veille : Appuyez sur cette touche pour régler l'heure (heure/minute).		

BRANCHEMENT ET PRÉPARATION

Branchement des haut-parleurs

1 Insérez les fils du câble du haut-parleur dans les attaches »**SPEAKER OUTPUT (6 Ω) R L**« du système hi-fi.

Remarques :

- Respectez les canaux gauche et droit (L = canal gauche, R = canal droit).
- Connectez chaque connecteur rouge (+) du système hi-fi aux connecteurs rouges (+) des haut-parleurs.

Branchement de l'antenne

1 Insérez le câble de l'antenne du toit dans la prise de l'antenne »**FM ANTENNA**« sur le système hi-fi.


Remarque :

- Si aucune antenne de toit n'est disponible, utilisez l'antenne auxiliaire fournie. Une fois correctement positionnée et avec un signal adéquat, cette antenne permet une réception adéquate des canaux FM. Évitez de raccourcir l'antenne auxiliaire.


Connexion d'un lecteur MP3 ou d'une clé USB

Attention :

- Le fonctionnement du système hi-fi doit être arrêté pendant la connexion de la clé USB. Si la carte mémoire n'est pas retirée, vous risqueriez de perdre les données qu'elle contient.

1 Branchez l'interface USB du lecteur MP3 au port »« de l'appareil hi-fi à l'aide d'un câble USB standard ;

ou

insérez la fiche USB de la clé USB dans l'interface USB »« du système hi-fi.


Branchement des appareils externes

Remarque :

- Éteignez le système hi-fi avant de procéder au branchement de périphériques externes.

1 Recourrez à des câbles audio standard pour connecter les sorties audio du dispositif externe à la prise »**AUX IN**« du système hi-fi.

Branchement du casque

1 Insérez la fiche du casque (3,5 mm) dans la prise »« du système hi-fi.

Remarque :

- Les haut-parleurs du système hi-fi sont désactivés.

Attention :

- Une utilisation fréquente des écouteurs avec un volume élevé peut entraîner des troubles auditifs.

BRANCHEMENT ET PRÉPARATION

Brancher le cordon d'alimentation

Remarques :

- Vérifiez que la tension secteur indiquée sur la plaque signalétique (à l'arrière du système hi-fi) corresponde à la tension secteur locale. Si ce n'est pas le cas, veuillez contacter votre revendeur spécialisé.
- Tous les autres périphériques / haut-parleurs doivent être connectés avant le branchement du cordon d'alimentation.

- 1 Insérez le cordon d'alimentation dans la prise »AC ~« du système hi-fi.
- 2 Branchez le câble d'alimentation à la prise murale.

Attention :

- Le système hi-fi est branché au secteur à l'aide du câble d'alimentation. Débranchez la fiche d'alimentation si vous souhaitez déconnecter complètement le système hi-fi du secteur.
- Assurez-vous que la fiche d'alimentation est facilement accessible pendant le fonctionnement de l'appareil et n'est gênée par aucun autre objet.

Insérez des piles dans la télécommande

- 1 Retirez le film de protection de la pile.

Changer la pile de la télécommande

- 1 Desserrez les vis du compartiment à pile
- 2 Retirez le compartiment de la pile.
- 3 Insérez la pile (AAA 1.5V) en vous assurant que la borne positive (+) soit orientée vers le bas.
- 4 Poussez le compartiment à pile.
- 5 Serrez les vis du compartiment à pile.

Remarques :

- Évitez d'exposer les batteries à une chaleur extrême, provoquée par exemple par la lumière directe du soleil, des appareils de chauffage, ou du feu.
- Sortez les piles lorsqu'elles sont usagées ou lorsque vous comptez ne pas utiliser le système hi-fi pendant une longue période de temps. Le fabricant décline sa responsabilité en cas de dommage provoqué par une fuite de piles.

Remarque relative à l'environnement :

- Ne jetez pas les piles dans les ordures ménagères, même si elles ne contiennent pas de métaux lourds. Respectez la protection de l'environnement en déposant par exemple les piles usagées dans un centre de collecte prévu à cet effet.

MODE TUNER

Recherche automatique des stations radios FM

Vous pouvez lancer la recherche automatique des stations après le branchement du système hi-fi sur l'alimentation secteur.

- 1 Mettez le système hi-fi en marche en appuyant sur le bouton «**⏻**» de l'appareil ou sur «**⏻**» ou encore la touche «**SOURCE**» de la télécommande pour passer en mode FM.
- 2 Activez la recherche automatique des stations en appuyant sur «**■**».
 - L'appareil recherche jusqu'à 40 stations avec des réceptions puissantes et les sauvegarde automatiquement. À la fin de la recherche, la station sera sauvegardée à l'emplacement 01.

Remarques :

- Il est possible d'annuler la recherche automatique des stations en appuyant sur le bouton «**■**».

Réglage et mémorisation manuels des stations radio

- 1 Réglez la station radio en appuyant brièvement sur le bouton «**TUN-**» ou sur «**TUN+**» à plusieurs reprises.
 - Affichage : la fréquence change par intervalles de 50 kHz ;

ou

appuyez sur le bouton «**TUN-**» et maintenez-le enfoncé ou sur «**TUN+**» jusqu'à ce que la fréquence soit accélérée.
- 2 Enregistrez une station de radio comme préréglage en appuyant sur le bouton «**MEMORY PROG**», sélectionnez le préréglage à l'aide du bouton «**TUN+**» ou «**TUN-**», puis appuyez sur «**▶|**» pour enregistrer. Le message «**STORED**» s'affiche.
- 3 Pour rechercher et enregistrer des stations radio supplémentaires, répétez les étapes 1 et 2.

Sélection de la source d'entrée du tuner

- 1 Sélectionnez la source d'entrée TUNER en appuyant sur la touche «**SOURCE**» de la télécommande.
 - La dernière station sélectionnée est lue (Dernière station en mémoire).

Sélection des préréglages

- 1 Sélectionnez une chaîne préréglée en appuyant sur le bouton «**◀◀**» ou sur «**▶▶**» de l'appareil ou sur le bouton «**◀◀**» ou sur «**▶▶**» de la télécommande.

Affichage des informations d'une station RDS

Si l'appareil capte une station RDS, le nom de la station apparaît dans l'affichage avec «**RDS**». En l'absence d'informations, la fréquence de réception apparaît dans l'affichage.


Les informations peuvent s'afficher.

- 1 Pour afficher les informations sur la station RDS en cours, appuyez plusieurs fois sur «**INFO**».
 - Les affichages suivants apparaissent successivement :
 - Le nom de la chaîne radio.
 - Le type de programme en cours (PTY), par exemple «**Pop music**». «**[No PTY]**» apparaît s'il n'y a pas d'informations disponibles.
 - L'heure.
 - Le texte radio.
 - La fréquence.

MODE TUNER

Fonctionnement de la DAB

Digital Audio Broadcasting (DAB) est un moyen de diffusion radio numérique par le biais d'un réseau de l'émetteur. Il vous offre un plus grand choix, une meilleure qualité de son et plus d'informations.

- 1 Appuyez à plusieurs reprises sur  pour sélectionner la source DAB.
- 2 En mode DAB, appuyez sur le bouton **»REP/MENU«** pour accéder au menu DAB; appuyez sur **»▶II«** pour confirmer l'opération.
- 3 Ensuite, appuyez sur **»TUN- 10-«** ou sur **»TUN+ 10+«** pour faire défiler les options du menu:
 - Full scan:: Pour rechercher et enregistrer toutes les stations de radio DAB disponibles.
 - Manual: Pour capter manuellement une station DAB.
 - Prune: Pour supprimer toutes les stations invalides de la liste de stations.
 - System: Pour régler les paramètres du système.
- 4 Pour sélectionner une option, appuyez sur **»▶II«** pour confirmer.
- 5 Pour capter une station de la liste de stations disponibles, appuyez à plusieurs reprises sur **»TUN- 10-«** ou sur **»TUN+ 10+«** pour parcourir les stations disponibles en mode DAB.
- 6 Appuyez à plusieurs reprises sur **»INFO«** pour afficher les différentes informations relatives à la DAB en mode DAB.

Mode ECO

Le système hi-fi bascule en mode Veille au cours du mode ECO au bout de 15 minutes. Cela permet de réduire la consommation d'énergie en deçà de 0,5 W.


EN mode ECO, le en appuyant sur le bouton temps disparaît; vous pouvez l'afficher **»CLOCK«**.

- 1 En mode ECO, appuyez sur **»CLOCK«** une fois.
 - L'horloge s'affiche.
- 2 En mode ECO, appuyez sur le bouton **»⏻«** et maintenez-le enfoncé pendant deux secondes.
 - L'appareil passe en mode Veille et l'horloge s'affiche.
 - L'appareil retourne au mode ECO au bout de 15 minutes.

FONCTIONS D'ORDRE GÉNÉRAL


Mise sous tension et hors tension

Le seul moyen de déconnecter le système hi-fi du secteur consiste à débrancher sa fiche.

- 1 Mettez le système hi-fi en marche en appuyant sur »« de l'appareil.
 - La dernière source d'entrée utilisée a été sélectionnée automatiquement.

Remarque :

- Le système hi-fi peut également être mis en marche en appuyant sur la touche »**SOURCE**« de la télécommande.

- 2 Mettez le système hi-fi en mode veille en appuyant sur »«.


Arrêt automatique

L'appareil s'arrête automatiquement après 15 minutes en mode veille si :

- l'appareil est en position d'arrêt ;
- aucun signal audio n'a été détecté au niveau de la prise »**AUX IN**«;
- les périphériques auxiliaires Bluetooth n'émettent pas de signal audio.



Pour utiliser l'appareil, remettez-le en marche.

Réglage du volume

- 1 Tournez le bouton de réglage du système hi-fi ou appuyez sur le bouton » -  + « de la télécommande pour modifier le volume.

Mode silencieux

Grâce à cette fonction, vous pouvez couper et restituer le mode Son des haut-parleurs du système hi-fi.

- 1 Activez le mode silencieux grâce à la touche »« de la télécommande.
- 2 Désactivez le mode silencieux avec la touche »« de la télécommande.

RÉGLAGES


Réglage de l'heure

- 1 Pour régler l'heure, votre micro-chaîne doit tout d'abord être en mode veille. Appuyez ensuite sur le bouton « **CLOCK** » et maintenez-le enfoncé pendant environ 2 secondes.
- Affichage : « *24 HOURS* ».
- 2 Sélectionnez le format horaire (12 ou 24 heures) en appuyant sur le bouton « **◀◀** » ou sur « **▶▶** » et confirmez à l'aide du bouton « **CLOCK** ».
- Les heures clignotent.
- 3 Sélectionnez l'heure en appuyant sur le bouton « **◀◀** » ou sur « **▶▶** » et confirmez à l'aide du bouton « **CLOCK** ».
- Les minutes clignotent.
- 4 Réglez les minutes en appuyant sur le bouton « **◀◀** » ou sur « **▶▶** » et confirmez à l'aide du bouton « **CLOCK** ».
- Affichage : l'heure actuelle.


Remarques :

- Certaines stations RDS émettent un signal horaire RDS. Si la station RDS sélectionnée émet les informations horaires, l'heure peut être réglée automatiquement.
Appuyez à plusieurs reprises sur « **INFO** » jusqu'à ce que le temps s'affiche. L'affichage « *RDS CLK* » signifie que le signal horaire n'est pas encore reçu. Attendez que l'heure s'affiche.
- L'heure doit être réinitialisée après une coupure d'électricité ou après le débranchement de l'appareil du secteur.

Réglage de l'alarme

- 1 Pour programmer l'alarme, votre micro-chaîne doit tout d'abord être en mode veille. Appuyez ensuite sur le bouton « **ALARM** » de votre télécommande et maintenez-le enfoncé pendant environ 2 secondes.
- Affichage : « *TIMER* ».
- 2 Proposition et affichage des différents programmes d'alarmes : « *DISC* », « *USB* » ou « *TUNER* ». Appuyez sur le bouton « **◀◀** » ou sur « **▶▶** » et confirmez à l'aide du bouton « **ALARM** ».
- Les heures clignotent.
- 3 Sélectionnez l'heure en appuyant sur le bouton « **◀◀** » ou sur « **▶▶** » et confirmez à l'aide du bouton « **ALARM** ».
- Les minutes clignotent.
- 4 Réglez les minutes en appuyant sur le bouton « **◀◀** » ou sur « **▶▶** » et confirmez à l'aide du bouton « **ALARM** ».
- Les réglages de volume clignotent.
- 5 Le volume affiche « *VOL 12* ». Réglez le volume en appuyant sur le bouton « **◀◀** » ou sur « **▶▶** » et confirmez à l'aide du bouton « **ALARM** ».
- Vous pouvez régler le volume entre « *VOL 01* » et « *VOL 31* ».
- 6 Le symbole «  » s'affichera ensuite sur l'écran à droite des minutes pour confirmer la programmation de l'alarme.

Remarque :

- Si vous souhaitez désactiver l'alarme, appuyez 1 fois sur le bouton « **ALARM** » de la télécommande et le symbole de l'alarme «  » disparaîtra de l'écran.

MODE MÉDIA DE DONNÉES EXTERNES

Utilisation des CD



L'appareil est adapté pour les CD audio portant le logo représenté (CD-DA), ainsi que pour les CD-R ou CD-RW contenant des données audio.



- Cet appareil ne lit pas les CD-ROM, CD-I, CDV, VCD, DVD ou CD informatiques.
- En mode MP3/WMA, les termes "album" et "fichier" sont très importants. Le terme « Album » correspond à un dossier sur un PC, et « fichier » à un fichier stocké sur un PC ou à un titre sur un CD-DA. Un CD MP3/WMA peut ne pas contenir plus de 999 pistes/dossiers au total.
- Divers problèmes peuvent survenir pendant la gravure de fichiers audio sur des CD-R et CD-RW, ce qui peut poser quelques problèmes pendant leur lecture. Ce problème peut naître à cause du logiciel ou d'une configuration matérielle défectueuse, ou encore à cause du CD que vous utilisez. Dans l'éventualité où de tels problèmes se poseraient, veuillez contacter le Service clients de votre graveur de CD ou le fabricant de votre logiciel. À défaut, vous pouvez aussi rechercher des informations à ce sujet, sur Internet par exemple.
- Lorsque vous gravez des CD audio, veuillez observer la législation en vigueur et gardez-vous d'enfreindre les lois sur les droits d'auteur.
- Maintenez toujours le compartiment CD fermé afin que la poussière ne s'accumule pas sur l'optique laser. Le compartiment CD se ferme automatiquement après un court instant.
- Évitez de coller des étiquettes adhésives sur les CD. Les surfaces des CD doivent être propres.
- Votre appareil peut lire les CD classiques de 12 cm, ainsi que ceux de 8 cm. Vous n'avez pas besoin d'adaptateur.

Connexion d'un lecteur MP3 ou d'une clé USB

- La prise »↔« est incompatible avec des concentrateurs USB et ne peut être connectée directement à un PC.
- L'interface USB de cet appareil est de type standard. Tous les concepts de puces MP3 actuellement connus ont été pris en compte lors de son développement. En raison des progrès technologiques rapides des MP3 et du nombre de fabricants qui augmente chaque jour, la compatibilité des lecteurs MP3 / clés USB ne saurait être complètement garantie. Si le fonctionnement du périphérique USB est défectueux ou impossible, cela n'indique pas un dysfonctionnement de l'appareil.
- Le transfert de données bidirectionnelles telles que défini pour les appareils ITE conformément à la norme EN 55022/EN 555024 n'est pas possible.
- Le transfert USB n'est pas en lui-même un mode opératoire. Il ne s'agit que d'une fonction complémentaire.
- Ne jamais retirer un lecteur MP3 / clé USB pendant la lecture. Les données et les périphériques pourraient être endommagés. Aucune revendication au titre de la garantie ne sera acceptée pour les dommages subis à la suite de cet incident.

Insertion / connexion du support des données musicales

Insertion du CD

- 1 Appuyez sur la touche »▲« pour ouvrir le compartiment à CD.
 - Le compartiment à CD s'ouvre.
- 2 Insérez le disque en orientant son étiquette vers le haut.
- 3 Appuyez sur »▲« pour fermer le compartiment à CD.
 - Le CD se lit.
 - Affichage en mode MP3/WMA : le nombre total d'albums et de pistes.
 - Affichage en mode CD-DA : le nombre total de pistes et le temps de lecture total.
- 4 La lecture démarre automatiquement.

MODE MÉDIA DE DONNÉES EXTERNES

Connexion d'un lecteur MP3 ou d'une clé USB

- 1 Mettez l'appareil en mode veille en appuyant sur »⏻«.
- 2 Branchez l'interface USB du lecteur MP3 à la prise »🔌« du système hi-fi à l'aide d'un câble USB standard ;
ou
insérez la fiche USB de la clé USB dans l'interface USB »🔌« du système hi-fi.

- 3 Mettez l'appareil en mode veille en appuyant sur »⏻«.
- Affichage : le nombre total d'albums et de pistes.

Sélection de la source d'entrée

- 1 Sélectionnez la source d'entrée (»CD« ou »USB«) en appuyant sur »SOURCE«.

Remarque :

- Si aucun support de données n'est inséré / connecté, le message »NO DISC« ou »NO USB« s'affiche.

Interruption momentanée et reprise de la lecture

- 1 Appuyez sur »⏸« pour arrêter momentanément la lecture.
- Affichage : l'heure de lecture clignote.
- 2 Pour reprendre la lecture, appuyez sur »▶▶«.
- Affichage : le nombre de dossiers et de pistes, des informations concernant la piste et le temps de lecture restant.

Reprise de la lecture

- 1 Suspendez la lecture en sélectionnant une autre source d'entrée ou appuyez sur »⏻«.
- Si vous sélectionnez à nouveau le support de données, la lecture continue à partir du point auquel il s'est arrêté.

Arrêt de la lecture

- 1 Pour arrêter la lecture, appuyez sur »■« deux fois.
- Lorsque la lecture reprend, elle commence à partir de la première piste.

Répétition de la piste en cours

- 1 Appuyez brièvement sur »REP« pendant cours de la lecture.

Sélection d'une autre piste

Lors de la lecture de CD musicaux, vous pouvez sélectionner la piste ; lors de la lecture des supports MP3/WMA, vous pouvez aussi sélectionner des dossiers.

- 1 Pendant la lecture, appuyez sur »⏮« ou »⏭« à plusieurs reprises jusqu'à ce que le numéro du titre en cours apparaisse à l'écran ;

ou

sélectionner le répertoire en appuyant sur »FOLD + / -« et sélectionnez ensuite la piste avec »⏮« ou »⏭«.

- La lecture de la piste sélectionnée démarre automatiquement.

Recherche d'un passage dans une piste

- 1 Pendant la lecture, appuyez sur »◀◀« ou »▶▶« et maintenez le bouton enfoncé jusqu'à ce que le passage en question soit trouvé.
- 2 La lecture commence lorsque vous relâchez la touche »◀◀« ou »▶▶«.

Affichage des informations de la piste (pour MP3/WMA)

Si les informations sur l'artiste, l'album et la piste sont disponibles sur le support de données, elles sont affichées (étiquette ID3).

- 1 Appuyez plusieurs fois sur »INFO« pour afficher les informations.

MODE BLUETOOTH



Compatible avec les périphériques suivants

Votre Micro Hi-Fi System peut être connecté à des périphériques compatibles Bluetooth disponibles dans le commerce qui sont conformes à la norme A2DP. Il s'agit par exemple des smartphones, des ordinateurs portables et des tablettes PC.

Sélection de la source d'entrée Bluetooth

- 1 Sélectionnez la source d'entrée Bluetooth en appuyant sur **»SOURCE«** de la télécommande.
- Affichage : **»BT«**.

Recherche et connexion d'un périphérique auxiliaire Bluetooth

- 1 Activez la fonction Bluetooth sur le périphérique auxiliaire Bluetooth.
- 2 Lancez la fonction recherche sur le périphérique auxiliaire Bluetooth.
- Après un court instant, votre Grundig Connected Hifi System va s'afficher sur le périphérique auxiliaire Bluetooth.
- 3 Sélectionnez et connectez le Grundig Connected Hifi System sur le périphérique auxiliaire Bluetooth.
- 4 Lorsque le périphérique auxiliaire Bluetooth est connecté à votre appareil, **»CONNECT«** s'affiche sur le Micro Hi-Fi System.

Remarque :

- Votre Micro Hi-Fi System peut uniquement recevoir et lire le signal audio de votre périphérique Bluetooth ; jusqu'à 8 périphériques auxiliaires Bluetooth peuvent néanmoins y être connectés.

Activation d'un périphérique auxiliaire Bluetooth connecté

Remarques :

- Vous pouvez connecter les périphériques auxiliaires Bluetooth une seule fois.
- Lorsque le périphérique auxiliaire Bluetooth quitte et revient ensuite dans la portée du signal du Micro Hi-Fi System, il se connecte automatiquement.
- Le Micro Hi-Fi System se connecte automatiquement au dernier périphérique auxiliaire Bluetooth connecté.
- Si le périphérique auxiliaire Bluetooth n'est pas reconnu, il peut être réactivé depuis sa fonction menu.

Lecture à partir du périphérique auxiliaire Bluetooth

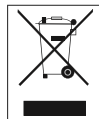
- 1 Démarrez la lecture sur le périphérique auxiliaire Bluetooth.
- 2 Ajustez le volume souhaité grâce du système hi-fi ou **»- VOL +«** de la télécommande.
- 3 Interrompez la lecture sur le périphérique auxiliaire Bluetooth.

Remarques :

- Diverses fonctions peuvent également être commandées sur le Micro Hi-Fi System.
Appuyez sur **»||«** pour arrêter momentanément la lecture,
Appuyez à nouveau sur **»||«** pour reprendre la lecture ;
Appuyez sur la touche **»◀◀«** pour sélectionner la piste précédente et sur la touche **»▶▶«** pour la piste suivante.
- À noter que la portée de transmission des données peut aller jusqu'à 9 m, en fonction du périphérique Bluetooth qui est utilisé et la structure du bâtiment.

INFORMATIONS

Conformité avec la directive DEEE et mise au rebut des déchets :



Ce produit est conforme à la directive DEEE (2012/19/UE) de l'Union européenne). Ce produit porte un symbole de classification pour la mise au rebut des équipements électriques et électroniques (DEEE).

Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers à la fin de sa vie utile. Les appareils usagés doivent être retournés au point de collecte officiel destiné au recyclage des appareils électriques et électroniques. Pour trouver ces systèmes de collecte, veuillez contacter les autorités locales ou le détaillant auprès duquel vous avez acheté le produit. Chaque ménage joue un rôle important dans la récupération et le recyclage des appareils ménagers usagés. L'élimination appropriée des appareils usagés aide à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine.

Conformité avec la directive LdSD :

L'appareil que vous avez acheté est conforme à la directive LdSD (2011/65/UE) de l'Union européenne. Il ne comporte pas les matériels dangereux et interdits mentionnés dans la directive.

Information sur l'emballage



L'emballage du produit est composé de matériaux recyclables, conformément à notre réglementation nationale.

Ne jetez pas les éléments d'emballage avec les déchets domestiques et autres déchets. Déposez-les dans un des points de collecte d'éléments d'emballage que vous indiquera l'autorité locale dont vous dépendez.

Données techniques

Cet appareil est antiparasité conformément aux directives européennes en vigueur.

Ce produit est conforme aux directives européennes 2014/53/EU, 2009/125/EC et 2011/65/EU.

La déclaration de conformité CE de l'appareil est disponible en format PDF à la page d'accueil de Grundig www.grundig.com/downloads/doc.

INFORMATIONS



Cet équipement est un appareil électrique de classe II ou à double isolation. Il a été conçu de manière à ne pas nécessiter de connexion de sécurité mise à la terre.

La consommation d'énergie en veille avec maintien de la connexion au réseau lorsque tous les ports de réseau sans fil sont activés est de 6,56 W maximum.

L'étiquette se trouve à l'arrière du système hi-fi.

Système

Alimentation

Tension de fonctionnement: 100 - 240 V~

Fréquence du réseau: 50 / 60 Hz

Puissance nominale absorbée : 40 W

Consommation électrique
(mode ECO) : $\leq 0,5$ W

Sortie du bloc amplificateur :

Puissance sinusoïdale: 2 x 50 W

Impédance des haut-parleurs : 6 Ω

Rapport Signal-bruit : ≥ 55 dBA

Unité du récepteur

Plage de réception: FM : 87,5 ...108,0 MHz

BT Max. Puissance émise : 13dBm

Fréquence BT: 2402MHz - 2480MHz

Version du microprogramme BT: 120201

Version du matériel BT: V01A

Unité du CD

Réponse en fréquence: 50 Hz ... 20 kHz

Écart de tension psophométrique : ≥ 60 dBA

MP3/WMA

Répertoire et plage :

Max. 256 dossiers et 999 pistes par CD

Système de fichiers/gestion de dossiers :

ISO 9660 Niveau 1 compatible

USB

USB 2.0 pour le format FAT 32/16

Consommation électrique en mode veille : 0,43 W

Période de temps après laquelle la fonction de gestion de l'alimentation fait passer automatiquement l'équipement en mode veille : 15 minutes.

Consommation d'énergie si tous les ports réseau sans fil sont activés :

7,7 W

Dimensions et poids

Dimensions de l'appareil (avec attaches filetées) :

L x H x L 260 x 120 x 233 mm

Poids de l'appareil : 2.09 kg

Dimensions des haut-parleurs :

L x H x L 172 x 260 x 240 mm

Poids des haut-parleurs : 2.48 kg

Modifications techniques et conceptuelles réservées.

Généralités sur les appareils laser

CLASS 1
LASER PRODUCT

Cet appareil est un CLASS 1 LASER PRODUCT. Ceci signifie que le laser a été

conçu de façon à veiller à ce que la valeur maximale d'émission permmissible ne soit pas excédée quelle qu'en soit le cas.

Attention :

Si vous utilisez des appareils ou des méthodes différents de ceux qui ont été spécifiés ici, vous pourrez être exposés à des émissions dangereuses.

Le présent appareil émet une radiation laser. En raison du danger que cela représente pour les yeux, l'ouverture de l'unité est réservée à un personnel qualifié.

Si des dispositions autres que celles spécifiées ci-dessus sont prises ou si vous recourrez à une procédure différente, une exposition dangereuse à la radiation peut en résulter.

Beko Grundig Deutschland GmbH
Thomas-Edison-Platz 3
D-63263 Neu-Isenburg

www.grundig.com